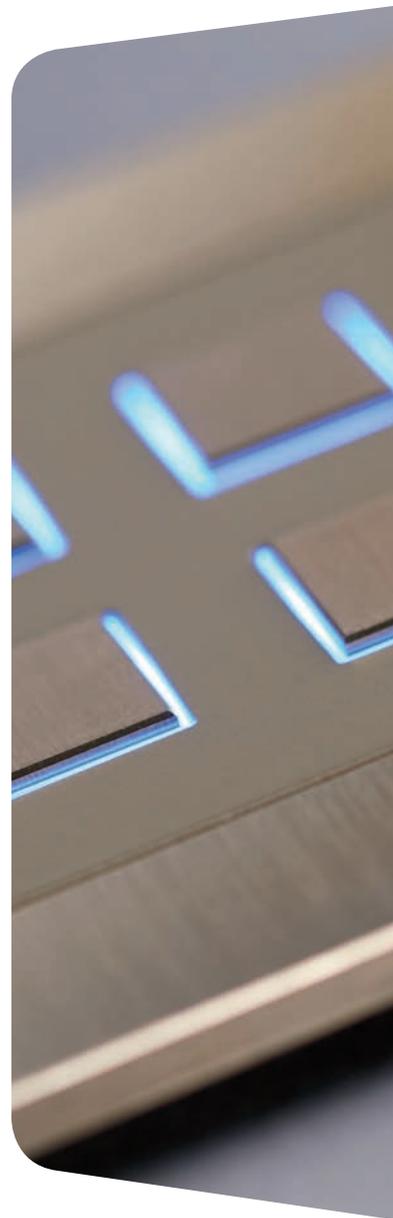


NOVITÀ

4/2011

EDIZIOdue colore | EDIZIOdue prestige | EDIZIOdue elegance
Rivelatore di fumo | QuadClient



FELLER MINISSET COLORI

Quadrato, pratico, ottimo.

Il miniset colori contiene tutte le informazioni di design su EDIZIOdue colore e prestige necessarie ai vostri clienti: 12 colori in versione plastica e 15 versioni Prestige in formato cartone, nonché un opuscolo con informazioni riassuntive su EDIZIOdue. I vostri clienti potranno così scegliere i colori o i materiali che preferiscono nella tranquillità della propria casa.

Scheda prodotto

Designazione	Miniset colori EDIZIOdue
No articolo	25.FARBSET1-X (gratuito)
Termine di fornitura	01.01.2012



Miniset colori EDIZIOdue

DESIGN BOX FELLER

Design a tutto tondo.

La presentazione perfetta del nuovo EDIZIOdue in vero materiale. La design box colore/prestige contiene tutti i colori e i materiali delle linee di produzione EDIZIOdue colore e EDIZIOdue prestige. Nella design box elegance troverete colori e materiali della linea EDIZIOdue elegance, inclusi campioni di scrittura. Per una presentazione realistica del nuovo EDIZIOdue.



Design box EDIZIOdue colore/prestige inclusa la borsa e un miniset di colori.



Design box EDIZIOdue elegance, inclusa la borsa e un miniset di colori.



Design box EDIZIOdue colore/prestige nonché elegance, inclusa la borsa e un miniset di colori.

Scheda prodotto

Designazione	Design box EDIZIOdue colore/prestige
No articolo	24.COPRBOX-X.1111 (Prezzo Netto CHF 130.-)
Termine di fornitura	01.01.2012
Designazione	Design box EDIZIOdue elegance
No articolo	24.ELBOX-X.1111 (Prezzo Netto CHF 185.-)
Termine di fornitura	01.01.2012
Designazione	Design box EDIZIOdue colore/prestige e elegance
No articolo	24.COPRELBOX-X.1111 (Prezzo Netto CHF 295.-)
Termine di fornitura	01.01.2012

NUOVI DESIGN

EDIZIOdue colore

Alla base del buon gusto.

12 colori dei materiali sintetici compongono l'assortimento di base EDIZIOdue colore. A partire dal classico bianco per arrivare a diverse tonalità di grigio e ai colori della terra, fino a tonalità di colore inconsuete e disinvolute – tutte definite sulla base del sistema di colori NCS (Natural Color System).



Scheda prodotto	
Design	EDIZIOdue colore
Colori	12 colori dei materiali sintetici
Inizio vendita	01.01.2012

Assortimento		Code Feller	Code E	Code NCS	
INDIVIDUAL		lemon	..88	. 860	S 0570-G70Y
		olive	..80	. 850	S 4050-G90Y
		berry	..41	. 800	S 0580-Y90R
WELLNESS		vanille	..37	. x80	S 1010-Y10R
		crema	..35	. x10	S 1005-Y40R
		sand	..36	. 810	S 3010-Y10R
		coffee	..57	. 890	S 7010-Y30R
		bianco	..61	. x00	S 0500-N
PUR		silver	..08	. 840	metallic
		grigio chiaro	..65	. x30	S 2500-N
		grigio scuro	..67	. x40	S 6500-N
		nero	..60	. 950	S 9000-N

Caratteristiche

- 12 colori dei materiali sintetici
- Definizioni dei colori conformi a NCS (Natural Color System)
- Linguaggio formale sobrio e intramontabile
- Tempi di fornitura per silver (08) = 20 giorni lavorativi
- 5 anni di garanzia Feller



Su richiesta tutti i colori dei materiali sintetici possono essere combinati tra loro.

Nota:

Colori del kit di copertura ritirati disponibili fino al 31.12.2012!

NUOVI DESIGN

EDIZIOdue prestige

Trasforma interruttori e prese in opere d'arte.

Se desidera qualcosa di un po' più esclusivo, può combinare gli interruttori, le prese nonché altre funzioni con un telaio della linea EDIZIOdue prestige. 15 materiali naturali di alta qualità come il vetro, l'acciaio cromato, l'ottone, l'alluminio, la pietra, l'eternit o il legno conferiscono un tocco di classe agli elementi di comando.



Scheda prodotto

Design	EDIZIOdue prestige
Colori	15 materiali autentici
Inizio vendita	01.01.2012

Caratteristiche

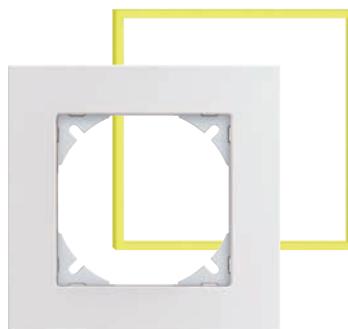
- 15 materiali autentici
- In combinazione con EDIZIOdue colore
- Nuova dimensione 94 x 94 mm
- Aumenta l'estetica dell'assortimento principale
- 5 anni di garanzia Feller

Assortimento

		Code Feller	Code E	Code NCS
INDIVIDUAL		vetro indigo ..1D	. 470	S 5030-B10G
		vetro ornamento ..1F	. 430	S 0500-N, silver
		alluminio bianco ..0D	. 220	S 0500-N
		marmo bianco ..2B	. 610	
		specchio satin ..1G	. 490	
WELLNESS		ardesia ..2A	. 650	
		eternit ..2C	. 600	
		rovere rilievo ..2D	. 660	
		ottone champagne ..0K	. 260	
		oro nero lucidato ..0J	. 210	

Assortimento

		Code Feller	Code E	Code NCS
PUR		vetro bianco ..1C	. 400	S 0500-N
		alluminio ..0C	. 230	
		acciaio cromato smerigliato ..0A	. 200	
		acciaio cromato lucidato ..0G	. 290	
		vetro nero ..1E	. 450	S 9000-N



Tutti i telai di copertura EDIZIOdue vengono dotati di un telaio aggiuntivo premontato bianco o nero situato dietro il telaio di copertura in materiale naturale. Questa cornice supplementare si può tuttavia verniciare o colorare anche nel colore preferito.

Nota:

Telai di copertura prestige 88 x 88 mm ritirati disponibili fino al 31.12.2012!

**EDIZIOdue
prestige**
Telaio di copertura

Sistema modulare

Telaio di copertura in materiale originale

vetro indigo
Cornice supplementare
bianco

vetro ornamento
Cornice supplementare
bianco

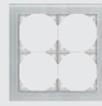
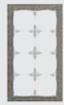
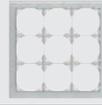
alluminio bianco
Cornice supplementare
bianco

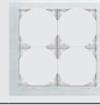
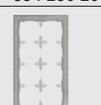
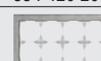
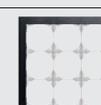
marmo bianco
Cornice supplementare
bianco

specchio satin
Cornice supplementare
bianco

ardesia
Cornice supplementare
nero

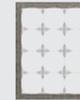
eternit
Cornice supplementare
nero

Telaio di copertura EDIZIOdue prestige	vetro indigo Cornice supplementare bianco	vetro ornamento Cornice supplementare bianco	alluminio bianco Cornice supplementare bianco	marmo bianco Cornice supplementare bianco	specchio satin Cornice supplementare bianco	ardesia Cornice supplementare nero	eternit Cornice supplementare nero
94 x 94 mm	 2811.FMI.1D 334 110 470	 2811.FMI.1F 334 110 430	 2811.FMI.0D 334 110 220	 2811.FMI.2B 334 110 610	 2811.FMI.1G 334 110 490	 2811.FMI.2A 334 110 650	 2811.FMI.2C 334 110 600
154 x 94 mm	 2812.FMI.1D 334 210 470	 2812.FMI.1F 334 210 430	 2812.FMI.0D 334 210 220	 2812.FMI.2B 334 210 610	 2812.FMI.1G 334 210 490	 2812.FMI.2A 334 210 650	 2812.FMI.2C 334 210 600
94 x 154 mm							
214 x 94 mm	 2813.FMI.1D 334 310 470	 2813.FMI.1F 334 310 430	 2813.FMI.0D 334 310 220	 2813.FMI.2B 334 310 610	 2813.FMI.1G 334 310 490	 2813.FMI.2A 334 310 650	 2813.FMI.2C 334 310 600
94 x 214 mm							
274 x 94 mm	 2814.FMI.1D 334 410 470	 2814.FMI.1F 334 410 430	 2814.FMI.0D 334 410 220	 2814.FMI.2B 334 410 610	 2814.FMI.1G 334 410 490	 2814.FMI.2A 334 410 650	 2814.FMI.2C 334 410 600
94 x 274 mm							
154 x 154 mm	 2812-2.FMI.1D 334 220 470	 2812-2.FMI.1F 334 220 430	 2812-2.FMI.0D 334 220 220	 2812-2.FMI.2B 334 220 610	 2812-2.FMI.1G 334 220 490	 2812-2.FMI.2A 334 220 650	 2812-2.FMI.2C 334 220 600
214 x 154 mm	 2813-2.FMI.1D 334 320 470	 2813-2.FMI.1F 334 320 430	 2813-2.FMI.0D 334 320 220	 2813-2.FMI.2B 334 320 610	 2813-2.FMI.1G 334 320 490	 2813-2.FMI.2A 334 320 650	 2813-2.FMI.2C 334 320 600
154 x 214 mm							
274 x 154 mm	 2814-2.FMI.1D 334 420 470	 2814-2.FMI.1F 334 420 430	 2814-2.FMI.0D 334 420 220	 2814-2.FMI.2B 334 420 610	 2814-2.FMI.1G 334 420 490	 2814-2.FMI.2A 334 420 650	 2814-2.FMI.2C 334 420 600
154 x 274 mm							
214 x 214 mm	 2813-3.FMI.1D 334 330 470	 2813-3.FMI.1F 334 330 430	 2813-3.FMI.0D 334 330 220	 2813-3.FMI.2B 334 330 610	 2813-3.FMI.1G 334 330 490	 2813-3.FMI.2A 334 330 650	 2813-3.FMI.2C 334 330 600

rovere rilievo Cornice supplementare bianco	ottone champagne Cornice supplementare nero	oro nero lucidato Cornice supplementare nero	vetro bianco Cornice supplementare bianco	alluminio Cornice supplementare bianco	acciaio cromato smerig. Cornice supplementare bianco	acciaio cromato lucidato Cornice supplementare bianco	vetro nero Cornice supplementare nero
							
2811.FMI.2D 334 110 660	2811.FMI.OK 334 110 260	2811.FMI.OJ 334 110 210	2811.FMI.1C 334 110 400	2811.FMI.0C 334 110 230	2811.FMI.OA 334 110 200	2811.FMI.0G 334 110 290	2811.FMI.1E 334 110 450
							
2812.FMI.2D 334 210 660	2812.FMI.OK 334 210 260	2812.FMI.OJ 334 210 210	2812.FMI.1C 334 210 400	2812.FMI.0C 334 210 230	2812.FMI.OA 334 210 200	2812.FMI.0G 334 210 290	2812.FMI.1E 334 210 450
							
2811-2.FMI.2D 334 120 660	2811-2.FMI.OK 334 120 260				2811-2.FMI.OA 334 120 200		
							
2813.FMI.2D 334 310 660	2813.FMI.OK 334 310 260	2813.FMI.OJ 334 310 210	2813.FMI.1C 334 310 400	2813.FMI.0C 334 310 230	2813.FMI.OA 334 310 200	2813.FMI.0G 334 310 290	2813.FMI.1E 334 310 450
							
2811-3.FMI.2D 334 130 660	2811-3.FMI.OK 334 130 260				2811-3.FMI.OA 334 130 200		
							
2814.FMI.2D 334 410 660	2814.FMI.OK 334 410 260	2814.FMI.OJ 334 410 210	2814.FMI.1C 334 410 400	2814.FMI.0C 334 410 230	2814.FMI.OA 334 410 200	2814.FMI.0G 334 410 290	2814.FMI.1E 334 410 450
							
2811-4.FMI.2D 334 140 660	2811-4.FMI.OK 334 140 260				2811-4.FMI.OA 334 140 200		
							
2812-2.FMI.2D 334 220 660	2812-2.FMI.OK 334 220 260	2812-2.FMI.OJ 334 220 210	2812-2.FMI.1C 334 220 400	2812-2.FMI.0C 334 220 230	2812-2.FMI.OA 334 220 200	2812-2.FMI.0G 334 220 290	2812-2.FMI.1E 334 220 450
							
2813-2.FMI.2D 334 320 660	2813-2.FMI.OK 334 320 260	2813-2.FMI.OJ 334 320 210	2813-2.FMI.1C 334 320 400	2813-2.FMI.0C 334 320 230	2813-2.FMI.OA 334 320 200	2813-2.FMI.0G 334 320 290	2813-2.FMI.1E 334 320 450
							
2812-3.FMI.2D 334 230 660	2812-3.FMI.OK 334 230 260				2812-3.FMI.OA 334 230 200		
							
2814-2.FMI.2D 334 420 660	2814-2.FMI.OK 334 420 260	2814-2.FMI.OJ 334 420 210	2814-2.FMI.1C 334 420 400	2814-2.FMI.0C 334 420 230	2814-2.FMI.OA 334 420 200	2814-2.FMI.0G 334 420 290	2814-2.FMI.1E 334 420 450
							
2812-4.FMI.2D 334 240 660	2812-4.FMI.OK 334 240 260				2812-4.FMI.OA 334 240 200		
							
2813-3.FMI.2D 334 330 660	2813-3.FMI.OK 334 330 260	2813-3.FMI.OJ 334 330 210	2813-3.FMI.1C 334 330 400	2813-3.FMI.0C 334 330 230	2813-3.FMI.OA 334 330 200	2813-3.FMI.0G 334 330 290	2813-3.FMI.1E 334 330 450

**EDIZIOdue
prestige
Telaio di copertura**

**Sistema modulare
Telai di copertura in materiale originale**

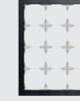
	vetro indigo Cornice supplementare bianco	vetro ornamento Cornice supplementare bianco	alluminio bianco Cornice supplementare bianco	marmo bianco Cornice supplementare bianco	specchio satin Cornice supplementare bianco	ardesia Cornice supplementare nero	eternit Cornice supplementare nero
274 x 214 mm	 2814-3.FMI.1D 334 430 470	 2814-3.FMI.1F 334 430 430	 2814-3.FMI.0D 334 430 220	 2814-3.FMI.2B 334 430 610	 2814-3.FMI.1G 334 430 490	 2814-3.FMI.2A 334 430 650	 2814-3.FMI.2C 334 430 600
214 x 274 mm							

**EDIZIOdue prestige
Cornici supplementare**

**Sistema modulare
Cornici supplementare**

Bianco Nero

Cornice supplementare ■ Per cornice EDIZIOdue prestige		
1 x 1	928-PRESTIGE.1x1.61 334 119 000	928-PRESTIGE.1x1.60 334 119 050
2 x 1, 1 x 2	928-PRESTIGE.2x1.61 334 219 000	928-PRESTIGE.2x1.60 334 219 050
3 x 1, 1 x 3	928-PRESTIGE.3x1.61 334 319 000	928-PRESTIGE.3x1.60 334 319 050
4 x 1, 1 x 4	928-PRESTIGE.4x1.61 334 419 000	928-PRESTIGE.4x1.60 334 419 050
2 x 2	928-PRESTIGE.2x2.61 334 229 000	928-PRESTIGE.2x2.60 334 229 050
3 x 2, 2 x 3	928-PRESTIGE.3x2.61 334 329 000	928-PRESTIGE.3x2.60 334 329 050
4 x 2, 2 x 4	928-PRESTIGE.4x2.61 334 429 000	928-PRESTIGE.4x2.60 334 429 050
3 x 3	928-PRESTIGE.3x3.61 334 339 000	928-PRESTIGE.3x3.60 334 339 050
4 x 3, 3 x 4	928-PRESTIGE.4x3.61 334 439 000	928-PRESTIGE.4x3.60 334 439 050

rovere rilievo Cornice supplementare bianco	ottone champagne Cornice supplementare nero	oro nero lucidato Cornice supplementare nero	vetro bianco Cornice supplementare bianco	alluminio Cornice supplementare bianco	acciaio cromato smerig. Cornice supplementare bianco	acciaio cromato lucidato Cornice supplementare bianco	vetro nero Cornice supplementare nero
							
2814-3.FMI.2D 334 430 660	2814-3.FMI.OK 334 430 260	2814-3.FMI.OJ 334 430 210	2814-3.FMI.1C 334 430 400	2814-3.FMI.0C 334 430 230	2814-3.FMI.0A 334 430 200	2814-3.FMI.0G 334 430 290	2814-3.FMI.1E 334 430 450
							
2813-4.FMI.2D 334 340 660	2813-4.FMI.OK 334 340 260				2813-4.FMI.0A 334 340 200		

NUOVI PRODOTTI

EDIZIOdue elegance

Se solo il meglio è abbastanza per lei.

La nuova linea di design EDIZIOdue elegance abbina come nessun'altra un design esclusivo a materiali raffinati e a una tecnologia di alto livello. La sensazione tattile unica offerta rallegra ad ogni tocco e i suoi materiali si inseriscono negli spazi interni più diversi senza soluzione di continuità. EDIZIOdue elegance le offre la scelta tra sei raffinate combinazioni di materiali che alternano effetti lucidi e opachi. EDIZIOdue elegance è interamente composto da materiali naturali selezionati ulteriormente rifiniti. Ad esempio con una lega in vero oro nelle esecuzioni oro nero lucidato e ottone champagne. Per impiegare la linea design in modo unificato, tutte le funzioni EDIZIOdue, come prese e altro, si possono integrare completamente nella lavorazione desiderata.



Caratteristiche

- 6 Combinazioni dei materiali naturali
- Per sistemi bus KNX e UNI
- Design e funzionalità separati
- Dimensioni 94 x 94 mm
- Termine di fornitura per design = 40 giorni lavorativi
- 5 anni di garanzia Feller

Scheda prodotto

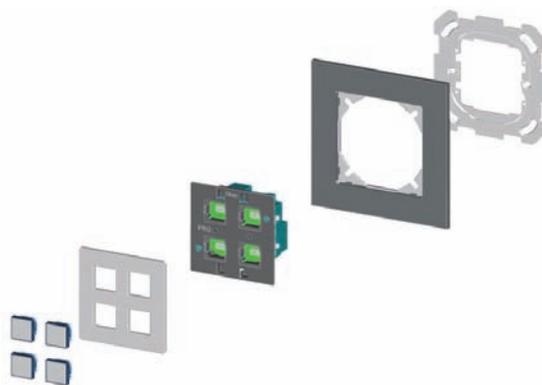
Design	EDIZIOdue elegance
Colori	6 Combinazioni dei materiali naturali
Inizio vendita	01.01.2012

Assortimento

		Code Feller	Code E	Code NCS
INDIVIDUAL	arctic	..91	.010	S 0500-N
	marmo bianco	..2B	.610	
	pearl, effect	..92	.020	S 1502-B50G
	specchio satin	..1G	.490	
WELLNESS	hazel	..97	.070	S 7010-Y10R
	ottone champagne	..0K	.260	
	ottone champagne	..0K	.260	
	mocca, effect	..99	.090	S 8505-Y20R
	oro nero lucidato	..0J	.210	

Assortimento

		Feller Code	E-Code	NCS-Code
PUR	stone, effect	..95	.030	S 3502-Y
	acciaio cromato lucidato	..0G	.290	
	acciaio cromato lucidato	..0G	.290	
	graphite	..90	.040	S 9000-N
	vetro nero	..1E	.450	S 9000-N



I pulsanti si forniscono con pulsanti dummy. Il kit di copertura EDIZIOdue elegance sarà fornito e montato più tardi. Fino ad allora il pulsante potrà essere integrato e usato con l'aiuto dei pulsanti dummy.

EDIZIOdue elegance
Pulsanti con BCU KNX

Sistema modulare

Frutti	
BSM Con placca di fissaggio	BSE Senza placca di fissaggio

Pulsante KNX EDIZIOdue elegance

■ Illuminazione omogenea LED Rosso/verde/Blu ■ 24 V CC ■ Max. 100 mW ■ Con BCU ■ Morsetto di raccordo bus KNX 0,6 di 0,8 mm² ■ Profondità 28 mm

Semplice	 4801-A.BSM.L 313 760 700	 4801-A.BSE.L 313 750 700
Doppia	 4802-A-V.BSM.L 313 761 700	 4802-A-V.BSE.L 313 751 700
Quadruple	 4804-A.BSM.L 313 762 700	 4804-A.BSE.L 313 752 700

EDIZIOdue elegance
Pulsanti UNI

Sistema modulare

Frutti	
BSM Con placca di fissaggio	BSE Senza placca di fissaggio

Pulsante UNI EDIZIOdue elegance ■ 12 di 48 V CC / 12 di 36 V CA ■ Corrente di commutazione min 1 mA, max. 50 mA ■ Max 10L ■ Con morsetti a vite ■ Profondità 23 mm

Con LED ■ Semplice ■ Comando semplice	 3801-A.BSM.L.74 313 766 700	 3801-A.BSE.L.74 313 756 700
Con LED ■ Doppia ■ Comando semplice	 3802-A-V.BSM.L.74 313 767 700	 3802-A-V.BSE.L.74 313 757 700
Con LED ■ Quadrupla ■ Comando semplice	 3804-A.BSM.L.74 313 768 700	 3804-A.BSE.L.74 313 758 700

Pulsante UNI EDIZIOdue elegance ■ 12 di 48 V CC / 12 di 36 V CA ■ Corrente di commutazione min 1 mA, max. 50 mA ■ Max 10L ■ Con collegamento ad innesto ■ Profondità 23 mm

Con LED ■ Semplice ■ Comando semplice	 3811-A.BSM.L.74 313 763 700	 3811-A.BSE.L.74 313 753 700
Con LED ■ Doppia ■ Comando semplice	 3812-A-V.BSM.L.74 313 764 700	 3812-A-V.BSE.L.74 313 754 700
Con LED ■ Quadrupla ■ Comando semplice	 3814-A.BSM.L.74 313 765 700	 3814-A.BSE.L.74 313 755 700

EDIZIOdue elegance
Materiali di copertura

Sistema modulare
Elementi costruttivi

Per pulsante a 1 via

Per pulsante a 2 vie,
verticale

Per pulsante a 4 vie

Set di copertura EDIZIOdue elegance			
Placca frontale con finitura in alluminio: arctic ■ Pulsante: marmo bianco ■ Senza iscrizione	920-4801.F.2B.91 378 772 010	920-4802-V.F.2B.91 378 773 010	920-4804.F.2B.91 378 774 010
Placca frontale con finitura in alluminio: pearl effect ■ Pulsante: specchio satin ■ Senza iscrizione			
Placca frontale con finitura in alluminio: pearl effect ■ Pulsante: specchio satin ■ Senza iscrizione	920-4801.F.1G.92 378 772 020	920-4802-V.F.1G.92 378 773 020	920-4804.F.1G.92 378 774 020
Placca frontale con finitura in alluminio: hazel ■ Pulsante: ottone champagne ■ Senza iscrizione			
Placca frontale con finitura in alluminio: hazel ■ Pulsante: ottone champagne ■ Senza iscrizione	920-4801.F.0K.97 378 772 070	920-4802-V.F.0K.97 378 773 070	920-4804.F.0K.97 378 774 070
Placca frontale con finitura in alluminio: mocca effect ■ Pulsante: oro nero lucidato ■ Senza iscrizione			
Placca frontale con finitura in alluminio: mocca effect ■ Pulsante: oro nero lucidato ■ Senza iscrizione	920-4801.F.0J.99 378 772 090	920-4802-V.F.0J.99 378 773 090	920-4804.F.0J.99 378 774 090
Placca frontale con finitura in alluminio: stone effect ■ Pulsante: acciaio cromato lucido ■ Senza iscrizione			
Placca frontale con finitura in alluminio: stone effect ■ Pulsante: acciaio cromato lucido ■ Senza iscrizione	920-4801.F.0G.95 378 772 030	920-4802-V.F.0G.95 378 773 030	920-4804.F.0G.95 378 774 030
Placca frontale con finitura in alluminio: graphite ■ Pulsante: vetro nero ■ Senza iscrizione			
Placca frontale con finitura in alluminio: graphite ■ Pulsante: vetro nero ■ Senza iscrizione	920-4801.F.1E.90 378 772 040	920-4802-V.F.1E.90 378 773 040	920-4804.F.1E.90 378 774 040
Placca frontale EDIZIOdue elegance			
finitura in alluminio: arctic ■ Senza iscrizione	900-4801.91 378 750 010	900-4802-V.91 378 751 010	900-4804.91 378 752 010
finitura in alluminio: pearl effect ■ Senza iscrizione			
finitura in alluminio: pearl effect ■ Senza iscrizione	900-4801.92 378 750 020	900-4802-V.92 378 751 020	900-4804.92 378 752 020
finitura in alluminio: hazel ■ Senza iscrizione			
finitura in alluminio: hazel ■ Senza iscrizione	900-4801.97 378 750 070	900-4802-V.97 378 751 070	900-4804.97 378 752 070
finitura in alluminio: mocca effect ■ Senza iscrizione			
finitura in alluminio: mocca effect ■ Senza iscrizione	900-4801.99 378 750 090	900-4802-V.99 378 751 090	900-4804.99 378 752 090
finitura in alluminio: stone effect ■ Senza iscrizione			
finitura in alluminio: stone effect ■ Senza iscrizione	900-4801.95 378 750 030	900-4802-V.95 378 751 030	900-4804.95 378 752 030
finitura in alluminio: graphite ■ Senza iscrizione			
finitura in alluminio: graphite ■ Senza iscrizione	900-4801.90 378 750 040	900-4802-V.90 378 751 040	900-4804.90 378 752 040

Finitura

Tutti i sets di copertura possono esser rifiniti nei colori EDIZIOdue elegance desiderati. Indicare nella comanda il codice colore corrispondente.

Iscrizione

Possibile eseguire iscrizioni sulle placche frontali e tasti. Vedi Feller catalogo principale 2011/2013, reg.14 alla pagina 21.

Ordinazione

Gli elementi del set di copertura design EDIZIOdue elegance e le rispettive cornici EDIZIOdue prestige, sono da comandare separatamente.

EDIZIOdue elegance
Telai di copertura
EDIZIOdue prestige

Sistema modulare

Telai di copertura in materiale originale

marmo bianco
Cornice supplementare
bianco

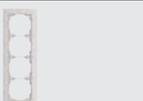
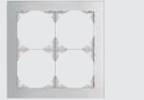
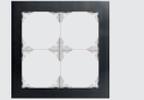
specchio satin
Cornice supplementare
bianco

ottone champagne
Cornice supplementare
nero

oro nero lucidato
Cornice supplementare
nero

acciaio cromato lucidato
Cornice supplementare
bianco

vetro nero
Cornice supplementare
nero

Telaio di copertura EDIZIOdue prestige						
94 x 94 mm	2811.FMI.2B 334 110 610	2811.FMI.1G 334 110 490	2811.FMI.OK 334 110 260	2811.FMI.OJ 334 110 210	2811.FMI.0G 334 110 290	2811.FMI.1E 334 110 450
154 x 94 mm						
	2812.FMI.2B 334 210 610	2812.FMI.1G 334 210 490	2812.FMI.OK 334 210 260	2812.FMI.OJ 334 210 210	2812.FMI.0G 334 210 290	2812.FMI.1E 334 210 450
94 x 154 mm						
	2811-2.FMI.OK 334 120 260					
214 x 94 mm						
	2813.FMI.2B 334 310 610	2813.FMI.1G 334 310 490	2813.FMI.OK 334 310 260	2813.FMI.OJ 334 310 210	2813.FMI.0G 334 310 290	2813.FMI.1E 334 310 450
94 x 214 mm						
	2811-3.FMI.OK 334 130 260					
274 x 94 mm						
	2814.FMI.2B 334 410 610	2814.FMI.1G 334 410 490	2814.FMI.OK 334 410 260	2814.FMI.OJ 334 410 210	2814.FMI.0G 334 410 290	2814.FMI.1E 334 410 450
94 x 274 mm						
	2811-4.FMI.OK 334 140 260					
154 x 154 mm						
	2812-2.FMI.2B 334 220 610	2812-2.FMI.1G 334 220 490	2812-2.FMI.OK 334 220 260	2812-2.FMI.OJ 334 220 210	2812-2.FMI.0G 334 220 290	2812-2.FMI.1E 334 220 450
214 x 154 mm						
	2813-2.FMI.2B 334 320 610	2813-2.FMI.1G 334 320 490	2813-2.FMI.OK 334 320 260	2813-2.FMI.OJ 334 320 210	2813-2.FMI.0G 334 320 290	2813-2.FMI.1E 334 320 450
154 x 214 mm						
	2812-3.FMI.OK 334 230 260					

EDIZIOdue elegance
Materiali di copertura

Sistema modulare
Elementi costruttivi

Pulsante EDIZIOdue elegance	
marmo bianco ■ senza simbolo	915-4800.SL.2B 378 767 610
specchio satin ■ senza simbolo	915-4800.SL.1G 378 767 490
ottone champagne ■ senza simbolo	915-4800.SL.0K 378 767 260
oro nero lucidato ■ senza simbolo	915-4800.SL.0J 378 767 210
acciaio cromato lucidato ■ senza simbolo	915-4800.SL.0G 378 767 200
vetro nero ■ senza simbolo	915-4800.SL.1E 378 767 450

EDIZIOdue elegance
Cornici supplementare EDIZIOdue
prestige

Sistema modulare
Cornici supplementare

Bianco

Nero

Cornice supplementare ■ Per cornice EDIZIOdue prestige		
1 x 1	928-PRESTIGE.1x1.61 334 119 000	928-PRESTIGE.1x1.60 334 119 050
2 x1, 1x 2	928-PRESTIGE.2x1.61 334 219 000	928-PRESTIGE.2x1.60 334 219 050
3 x 1, 1 x 3	928-PRESTIGE.3x1.61 334 319 000	928-PRESTIGE.3x1.60 334 319 050
4 x 1, 1 x 4	928-PRESTIGE.4x1.61 334 419 000	928-PRESTIGE.4x1.60 334 419 050
2 x 2	928-PRESTIGE.2x2.61 334 229 000	928-PRESTIGE.2x2.60 334 229 050
3 x 2, 2 x 3	928-PRESTIGE.3x2.61 334 329 000	928-PRESTIGE.3x2.60 334 329 050

NUOVI PRODOTTI

RIVELATORE DI FUMO

Parliamo della (vostra) sicurezza

È confortante sapere che esiste qualcosa che sorveglia e avverte prima che sia troppo tardi: il rivelatore di fumo Feller. L'apparecchio rivela il fumo usando il principio di misura della luce diffusa e dà l'allarme prima che la concentrazione di fumi tossici divenga un pericolo per le persone. Con il rivelatore di fumo, Feller offre esattamente l'apparecchio che serve quando la situazione si fa critica: una marca di qualità, sulla quale lei e i suoi clienti, in caso di pericolo, potete fare completo affidamento.

Perché installare rivelatori di fumo?

- In Svizzera si verificano annualmente 20'000 incendi in case e appartamenti *
- Nelle fi amme di questi incendi perdono la vita ogni anno fino a 40 persone*
- Molti incendi scoppiano durante la notte
- Durante il sonno, il senso dell'olfatto delle persone è «disinserito»
- Quando incombe pericolo, il rivelatore di fumo Feller dà tempestivamente l'allarme.

* Fonte: CIPI Centro d'informazione per la prevenzione degli incendi.



Scopo d'uso

I rivelatori di fumo Feller funzionano con la rete elettrica (230 Volt) o a batteria. Sono disponibili quattro tipi di rivelatori per nuove costruzioni o ristrutturazioni (dotazione successiva) sono. Per garantire la massima sicurezza dalla cantina fino alla soffitta, è possibile collegare tra loro diversi rivelatori di fumo via cavo o radio. In tal modo all'occorrenza i rivelatori lanciano l'allarme in modo congiunto. Tramite un relè di sistema è inoltre possibile comandare anche segnalatori esterni.

Scheda prodotto

Tipi di costruzione	sopra intonaco
Colori	bianco
Termine di fornitura	01.01.2012

Caratteristiche

- Disponibile in quattro varianti
- Funzionamento a 230 Volt o a batteria
- Certificazione VdS secondo la norma EN14604
- Suono d'allarme forte e pulsante (circa 85 dB (A))
- Collegabile in rete via cavo o via radio per una maggiore sicurezza
- Relè di sistema per il controllo di segnalatori esterni
- 5 anni di garanzia Feller



Relè di sistema per il comando di emettitori di allarme esterni



Sia tramite onde radio o filo - con alimentazione a 230 V o con pile: Feller offre la soluzione ideale per ogni applicazione.

Rivelatori di fumo

Apparecchi mont.

Montaggio sopra int. Modulo

Rivelatore di fumo ■ Per il riconoscimento di focolai e di incendi già innescati con sviluppo di fumo in ambienti interni ■ Sensibilità di reazione conforme alla norma EN 14604 ■ Volume sirena ca. 85dB(A) 3 m di distanza ■ Temperatura di esercizio da 0° C a + 60° C ■ 112 x 44 mm (D x H)



4100-9V.O.61
961 814 200

9 V ■ Non idoneo al collegamento in rete ■ Alimentazione con batteria al litio da 9 V ■ Durata utile batteria ca. 10 anni ■ Segnale di batteria scarica ogni 40 s, 30 giorni



radio 9 V ■ Idoneo al collegamento in rete via radio o a due conduttori ■ Alimentazione con batteria alcalina da 9 V ■ Durata utile batteria ca. 2 anni ■ Segnale di batteria scarica ogni 40 s, 30 giorni ■ Frequenza radio 868 MHz ■ Portata fino a 30 m all'interno di fabbricati ■ Collegamento in rete con conduttore di lungh. max 500 m (U72 0.8 mm schermato) ■ Lunghezza max cavo tra 2 rivelatori: 25 m ■ Collegamento in rete: max 40 pezzi collegati con conduttore e fino a 10 pezzi in una cella radio

4101-9V.RF.O.61
961 860 200

Rivelatore di fumo ■ Per il riconoscimento di focolai e di incendi già innescati con sviluppo di fumo in ambienti interni ■ Sensibilità di reazione conforme alla norma EN 14604 ■ Volume sirena ca. 85dB(A) 3 m di distanza ■ Temperatura di esercizio da 0° C a + 60° C ■ 112 x 44 mm (D x H) ■ 112 x 59 mm (D x H) per montaggio apparente



230 V ■ Idoneo al collegamento in rete con conduttore di comando ■ Alimentazione tensione 230 V AC, 50 Hz con batteria tampone da 9 V ■ Durata utile batteria ca. 5 anni ■ Segnale di batteria scarica ogni 30 s, 30 giorni ■ Collegamento con conduttore di lungh. max 500 m (conduttore T 1,5 mm) ■ Lunghezza max cavo tra 2 rivelatori: 25 m ■ Collegamento in rete: max 25 pezzi con conduttore

4102-230V.O.61
961 860 800



radio 230 V ■ Idoneo al collegamento in rete via radio o con conduttore di comando ■ Alimentazione tensione 230 V AC, 50 Hz con batteria tampone da 9 V ■ Durata utile batteria ca. 5 anni ■ Segnale di batteria scarica ogni 30 s, 30 giorni ■ Frequenza radio 868 MHz ■ Portata fino a 30 m all'interno di fabbricati ■ Collegamento con conduttore di lungh. max 500 m (conduttore T 1,5 mm) ■ Lunghezza max cavo tra 2 rivelatori: 25 m ■ Collegamento in rete: max 40 pezzi collegati con conduttore e fino a 10 pezzi in una cella radio

4102-230V.RF.O.61
961 861 800

Relè di sistema per rivelatore di fumo ■ Per il collegamento di trasmettitori di allarme esterni quali avvisatori acustici e lampeggianti ■ Per il collegamento a zeprion via trasmettitore sensoriale 3395. SU.REG ■ Per il collegamento a KNX via entrata binaria ■ Temperatura di esercizio da 0° C a + 60° C ■ 44 x 50 x 34 mm (L x H x P)



Idoneo al collegamento in rete via radio o con conduttore di comando ■ Non idoneo al collegamento in rete con 4100-9V.O.61 ■ Alimentazione tensione 230 V AC, 50 Hz ■ Contatto di chiusura a potenziale nullo ■ Potenza di commutazione 230 V AC/4 A ■ Potenza di commutazione 30 V DC/2 A ■ Frequenza radio 868 MHz ■ Portata fino a 30 m all'interno di fabbricati

4112-230V.RF
961 890 800

NUOVI PRODOTTI

VISUALIZZAZIONE KNX QUADCLIENT E APP

Interfaccia utente unitaria

L'interfaccia utente QuadClient per l'HomeServer 3 e il Facility Server presenta una visualizzazione unificata, strutturata in base al design unitario dell'interfaccia. Non importa se si tratta di un Touch-PC 15" di Feller, un laptop, PDA, iPad o uno SmartPhone come ad es. l'iPhone: all'utente si presenta sempre la medesima interfaccia d'utente, un vantaggio sia per l'utilizzazione che per la programmazione. Il rapido accesso assicura una comprensibile e intuitiva guida con menu. L'applicatore accede a tutte le funzioni raggiungibili all'interno di soli due livelli.

Feller Apps per iPhone, iPod touch e iPad

Rappresentano un modo semplice ed elegante per gestire l'impiantistica per edifici in maniera mobile durante un viaggio o da una stanza qualsiasi della casa. L'applicazione, detta App, funge da cliente per comunicare con il Feller HomeServer 3 o il Facility Server. La visualizzazione sul display è raffigurata in formato verticale o orizzontale, a seconda della posizione in cui si tiene l'apparecchio.

Indicazione

Anche i Feller HomeServer 3/FacilityServer già installati possono essere riequipaggiati tramite update con l'interfaccia QuadClient intuitiva.

Le applicazioni sono disponibili esclusivamente nell'App Store di Apple, da febbraio 2012.



Scopo d'uso

Più comfort per le costruzioni d'abitazione e funzionali. La visualizzazione dell'interfaccia d'utente QuadClient per HomeServer 3 / FacilityServer permette di comandare facilmente tutta l'impiantistica per edifici KNX tramite il Touchpanel o lo Smartphone. È velocemente configurabile, non dipende dalla risoluzione dello schermo e non richiede l'inserimento di piante dell'edificio, il che è comunque sempre possibile se necessario.

Caratteristiche

- Programmazione veloce
- Supporta tutte le risoluzioni e scala in modo autonomo
- Uso semplice e chiaro
- Raffigurazione degli Interface-App in formato verticale e orizzontale



SINOSSI DELL'ASSORTIMENTO VARIATORI

Simbolo	Ritardo di fase ascendente (RL)			Ritardo di fase discendente (RC)	
	 *	 N	 *	 N	 N
	Variatore a sensore	Variatore rotativo	Variatore rotativo	Variatore rotativo	Variatore rotativo
Illuminabile con LED	-	●	-	●	●
Potenza	25-400 W	40-600 W	60-1000 W	20-300VA	20-600 VA
Fusibile	●	●	-	-	-
Potenziometro min.	-	●	-	●	●
Potenziometro mass.	-	-	-	-	-
Schema 3	-	●	-	●	●
Entrata tasto	●	-	-	-	-

Apparecchi pronti per l'uso EDIZIOdue bianchi, illuminati

Code Feller	-	40600.RL.FMI.61.xx	-	40300.RC.FMI.61.xx	40600.RC.FMI.61.xx
Code E	-	E No 548 260 6xx	-	E No 548 290 6xx	E No 548 270 6xx

per tutti gli altri colori sistema modulare illuminato

Code Feller	-	40600.RL.BSM.xx	-	40300.RC.BSM.xx	40600.RC.BSM.xx
Code E	-	E No 548 263 7xx	-	E No 548 293 7xx	E No 548 273 7xx

Apparecchi pronti per l'uso EDIZIOdue bianchi, non illuminati

Code Feller	30490.FMI.61	40600.RL.FMI.61	31000.FMI.61	40300.RC.FMI.61	40600.RC.FMI.61
Code E	E No 548 812 000	E No 548 260 000	E No 548 732 000	E No 548 290 000	E No 548 270 000

Apparecchi pronti per l'uso Standard bianchi, non illuminati

Code Feller	30490.PMI.61	40600.RL.PMI.61	31000.PMI.61	40300.RC.PMI.61	40600.RC.PMI.61
Code E	E No 348 820 000	E No 348 260 000	E No 348 730 000	E No 348 290 000	E No 348 270 000

Apparecchi pronti per l'uso FLF bianchi, non illuminati

Code Feller	-	40600.RL.FLF.6/5.61	31000.FLF.6/5.61	40300.RC.FLF.6/5.61	40600.RC.FLF.6/5.61
Code E	-	E No 428 672 000	E No 428 652 000	E No 428 674 000	E No 428 673 000

Carico / Utenza

Carico					
R 	●	●	●	●	●
R 	●	●	●	●	●
L 	●	●	●	-	-
C 	-	-	-	●	●
con EVG 	-	-	-	-	-
con EVG 	-	-	-	-	-

Esempio:
Compilazione variatori universali EDIZIOdue 420V neri con LED bianco

Frutto sistema modulare illuminato



40420.RLC.BSM.14
548 253 700



Kit di copertura illuminato nero (60)



920-40000.FMI.SL.60
378 343 950



Apparecchio pronto per l'uso, illuminato



Variatore universale (RLC)

Variatore 1-10V

Variatore DALI



N



N



N *



*

Variatore rotativo

Variatore rotativo

Variatore rotativo

Variatore rotativo

●

●

-

-

20-420 W/VA

20-600 W/VA

1-10 V max. 600 VA

fino a 25 EVG

-

-

●

-

●

●

●

●

●

●

●

●

●

●

-

-

-

-

-

- **

40420.RLC.FMI.61.xx

40600.RLC.FMI.61.xx

-

-

E No 548 250 6xx

E No 548 240 6xx

-

-

40420.RLC.BSM.xx

40600.RLC.BSM.xx

-

-

E No 548 253 7xx

E No 548 243 7xx

-

-

40420.RLC.FMI.61

40600.RLC.FMI.61

40600.1-10V.FMI.61

40080.FMI.61

E No 548 250 000

E No 548 240 000

E No 548 280 000

E No 548 502 000

40420.RLC.PMI.61

40600.RLC.PMI.61

40600.1-10V.PMI.61

40080.PMI.61

E No 348 250 000

E No 348 240 000

E No 348 280 000

E No 348 609 000

40420.RLC.FLF.6/5.61

40600.RLC.FLF.6/5.61

40600.1-10V.FLF.6/5.61

40080.FLF.6/5.61

E No 428 675 000

E No 428 676 000

E No 428 620 000

E No 428 609 000



-

-

●

●

-

-

●

●

-

-

●

●

-

-

●

●

-

-

-

-

● con EVG per 1-10V

● con DALI-EVG

-

-

● con EVG per 1-10V

● con DALI-EVG

* Non illuminabile.

** Stazioni secondarie passive possibili.

N Novità

Nota

In seguito alla mancanza di norme, Feller non è in grado di garantire il funzionamento ineccepibile delle lampade LED e a risparmio energetico variabili. Feller declina ogni responsabilità per un possibile danneggiamento dei variatori o delle lampade.

Le prese non dovrebbero essere comandate tramite variatori!

Sinossi sui colori LED

	Code Feller	Code E
Blu	..74	..70
Bianco	..14	..00
Giallo	..34	..80
Rosso	..44	..50
Verde	..84	..60

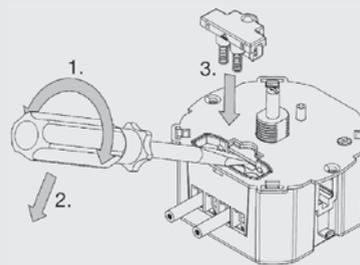
Sinossi gruppo illuminante LED

	Code Feller	Code E
Blu	660.230V.LED.70	209 990 670
Bianco	660.230V.LED.10	209 990 600
Giallo	660.230V.LED.30	209 990 680
Rosso	660.230V.LED.40	209 990 650
Verde	660.230V.LED.80	209 990 660

Sinossi kit di copertura illuminati

	Code Feller	Code E
bianco	920-40000.FMI.SL.61	378343000
silver	920-40000.FMI.SL.08	378343840
grigio chiaro	920-40000.FMI.SL.65	378343030
grigio scuro	920-40000.FMI.SL.67	378343040
nero	920-40000.FMI.SL.60	378343950
vanille	920-40000.FMI.SL.37	378343080
crema	920-40000.FMI.SL.35	378343010
sand	920-40000.FMI.SL.36	378343810
coffee	920-40000.FMI.SL.57	378343890
lemon	920-40000.FMI.SL.88	378343860
olive	920-40000.FMI.SL.80	378343850
berry	920-40000.FMI.SL.41	378343800

Inserimento del gruppo illuminante



Feller
by Schneider Electric

Feller AG | Postfach 1 | CH-8810 Horgen
Telefono +41 44 728 72 72 | Telefax +41 44 728 72 99 | www.feller.ch

Feller SA | Agence Suisse Romande | Caudray 6 | CH-1020 Renens
Téléphone +41 21 653 24 45 | Téléfax +41 21 653 24 51

69.DIM40600-I.1111

- Spiegazione dei simboli**
- Lampade alogene ad alto voltaggio e lampade a incandescenza con carico ohmico
 - Lampade alogene a basso voltaggio con trasformatore con bobina e carico induttivo
 - Lampade alogene a basso voltaggio con trasformatore elettronico e carico capacitivo



Feller AG | Postfach | CH-8810 Horgen
Telefono +41 44 728 72 72 | Télefax +41 44 728 72 99 | www.feller.ch

Feller SA | Agence Suisse Romande | Caudray 6 | CH-1020 Renens
Téléphone +41 21 653 24 45 | Télefax +41 21 653 24 51

BP AG | | 1000 | SD | 11.11 | 65.NEU411-I.1111

